



Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Wermsdorf mit ihren Ortsteilen Calbitz, Collm, Gröppendorf, Lampersdorf, Liptitz, Luppä, Mahlis, Malkwitz, Wadewitz und Wiederoda.

## *5. Wermsdorfer Hochzeitsmesse*

- 10:00 Uhr** Eröffnung der Messe
- 10:30 Uhr** Auftakt mit den Jadhornbläsern
- 11:00 Uhr** Braut- und Festmodenschau im Schloßsaal
- 13:30 Uhr** Eröffnung der Braut- und Festmodenschau mit einem Hochzeitswalzer
- 14:30 Uhr** Anschneiden der Hochzeitstorte
- 15:30 Uhr** Braut- und Festmodenschau
- 17:00 Uhr** Ausklang der Messe

Eine Vielzahl von Ausstellern rund um das Thema „Heiraten“ erwartet Sie.

*06.11.2011 Altes Jagdschloß*

**Die Gemeinde Wermsdorf & die Seehöfe zu Wermsdorf laden Sie herzlich ein!**

## Amtliche Bekanntmachungen

### Einladung zur Sitzung des Gemeinderates

Am Donnerstag, dem 27.10.2011, findet um 19.00 Uhr im Schlosssaal des Alten Jagdschlusses Wermisdorf die nächste Gemeinderatssitzung statt.

#### Tagesordnung:

##### A Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Gemeinderatssitzung durch den Bürgermeister
2. Bürgerfragestunde
3. Beschlussvorlagen
- 3.1 Beschlussvorlage - Grundsatzbeschluss Feuerwehrausrüstung
- 3.2 Beschlussvorlage - Vergabe Planungsleistungen Neubau Sporthalle in Wermisdorf
- 3.3 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 1 bis 10 (GU)
- 3.4 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 1 Rohbau
- 3.5 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 2 Malerarbeiten
- 3.6 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 3 Fliesenleger
- 3.7 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 4 Trockenbau
- 3.8 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 5 Sportfußboden
- 3.9 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 6 Prallwand
- 3.10 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 7 Innentüren
- 3.11 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 8 Ausstattung
- 3.12 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 9 Haustechnik
- 3.13 Beschlussvorlage - Vergabe Bauleistungen Neubau Sporthalle Wermisdorf Gesamtvergabe Los 10 Elektro
- 3.14 Beschlussvorlage - Vergabe Bewirtschaftungsvertrag Naturbad Luppa
- 3.15 Beschlussvorlage - Einziehung einer öffentlich gewidmeten Straße in der Gemarkung Collm, Flurstück 26
- 3.16 Beschlussvorlage - Vergabe Lieferung und Montage Absauganlage Feuerwehr Wermisdorf
4. Informationen des Bürgermeisters
5. Anfragen der Gemeinderäte
6. Sonstiges

##### B Nichtöffentlicher Teil

1. Lesung Entwurf Haushaltsplan

Ich lade Sie zu dieser Sitzung recht herzlich ein.



Matthias Müller  
Bürgermeister

### Auszug aus dem Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 22.09.2011

Tagungsort: Schlosssaal Altes Jagdschloß Wermisdorf  
Tagungstermin: 22.09.2011; 19.00 Uhr

Der Bürgermeister Herr Müller begrüßte alle Anwesenden und eröffnete die Gemeinderatssitzung. Mit den 15 anwesenden Ge-

meinderäten und dem Bürgermeister war die Beschlussfähigkeit gegeben.

In der Gemeinderatssitzung wurden nachfolgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss Nr. 56/09/11 Vergabe der örtlichen Prüfung der Jahresrechnungen der Gemeinde Wermisdorf der Haushaltsjahre 2010 - 2012

Sonstiges



Matthias Müller  
Bürgermeister

## Mitteilungen/Informationen

### Bekanntmachung aus der Kämmerei/Steueramt

Wir möchten unsere Steuer- und Abgabepflichtigen, die uns bis jetzt noch keine Einzugsmächtigung erteilt haben, auf den fälligen Zahlungstermin

**Grundsteuer - IV. Quartal 2011** fällig am **15.11.2011** hinweisen.

Wir bitten zu beachten, dass wir bei verspäteter Zahlung Mahngebühren und Säumniszuschläge nach den gesetzlichen Bestimmungen zu erheben haben.

Steueramt

### Information über das abgeschlossene Verfahren zur Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung für wasserwirtschaftliche Anlagen nach Grundbuchbereinigungsgesetz (GBBerG) i. V. m. Sachenrechts-Durchführungsverordnung (SachenR-DV) in den Ortsteilen Collm, Lampersdorf, Luppa und Calbitz

Nach § 9 Grundbuchbereinigungsgesetz (GBBerG) i. V. m. § 1 Sachenrechts-Durchführungsverordnung (SachenR-DV) sind für Anlagenbetreiber in den neuen Bundesländern kraft Gesetzes beschränkte persönliche Dienstbarkeiten zur dinglichen Sicherung ihrer vor dem 03.10.1990 bestehenden Anlagen am 11.01.1995 (wasserwirtschaftliche Anlagen) entstanden.

Zur Ermöglichung der Eintragung der Dienstbarkeiten in das Grundbuch mittels Urkundennachweis haben Gesetz- und Verordnungsgeber in § 9 Abs. 4 GBBerG i. V. m. §§ 6 und 7 SachenR-DV ein Verfahren zur Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen (Bescheinigungsverfahren) vorgesehen, für das die Landesdirektion Leipzig zuständig ist.

Die Landesdirektion Leipzig erteilte mit Datum vom 05.07.2010 der Gemeindeverwaltung Wermisdorf die Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung für den Mischwasserkanal einschließlich Zubehör und Schutzstreifen in den Gemarkungen Collm und Lampersdorf und mit Datum vom 11.01.2011 die Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung für die Regenwasserkanäle einschließlich Zubehör und Schutzstreifen in den Gemarkungen Deutschluppa, Altluppa und Calbitz gemäß § 9 GBBerG.

Im Anschluss an diese Bescheinigungen erfolgten für die betreffenden Flurstücke die Eintragungen dieser beschränkten persönlichen Dienstbarkeiten in den entsprechenden Grundbüchern. Durch das Grundbuchamt Oschatz wurden die Eigentümer über diese Eintragung informiert.

Gemäß § 9 GBBerG erhält der Eigentümer für die Eintragung der beschränkten persönlichen Dienstbarkeit einen einmaligen Ausgleich (hier: Entschädigung).

Wir möchten alle betroffenen Grundstückseigentümer darüber informieren, dass ihnen in den nächsten Tagen das Berechnungsblatt für die Ausgleichszahlung (hier: Entschädigung) zugeht. Alles weitere zur Entschädigungszahlung entnehmen sie bitte dem Berechnungsblatt nebst Anschreiben.

*Kämmerei*

*SG Abwasser*

## Der Abwasserzweckverband „Oberes Döllnitztal“ informiert

Der Ortsteil Mahlis soll an die Kläranlage Döllnitzsee in Wermsdorf und der Mügeln Ortsteil Schlagwitz soll an die Gebietskläranlage in Mügeln angeschlossen werden. Für diese Grundsatzentscheidung sprachen sich die Verbandsräte des Abwasserzweckverbandes Oberes Döllnitztal im geschlossenen Teil ihrer jüngsten Sitzung aus, um den Beschluss für die entsprechende Fortschreibung des Abwasserbeseitigungskonzeptes für Ende dieses Jahres vorbereiten zu können. Das soll bis spätestens 2015 erfolgen. Allerdings müssen Grundstückseigentümer, deren Grundstücke am Ortsrand liegen, damit rechnen, nicht angeschlossen zu werden. Bereits errichtete vollbiologische Kleinkläranlagen haben gemäß dem Sächsischen Wassergesetz für 15 Jahre Bestandsschutz.

Im Rahmen der Wirtschaftlichkeitsbetrachtung sei auf Wunsch vieler Bürger überprüft worden, wo der Bau so genannter Teilortskläranlagen möglich wäre. Für gemeinschaftliche Ortskläranlagen würden sich, mit Ausnahme von entfernteren Grundstücken, Liptitz und Wadewitz anbieten. Außerdem würden für einige Ortsteile Gruppenlösungen in Betracht gezogen. Das betreffe den zentralen Bereich von Kemmlitz und Teile von Neusornzig.

Für die Ortsteile Sornzig und Berntitz habe sich der Verband allerdings gegen die Änderung der Abwasserentsorgungskonzeption ausgesprochen. Das heißt: Jeder Grundstückseigentümer muss sich selbst um den Bau von Kleinkläranlagen kümmern.

Da bei den Bürgern des Verbandsgebietes zur Abwasserentsorgung noch viel Unklarheit besteht, sollen zu gegebener Zeit Einwohnerversammlungen stattfinden. Dabei erfolgt eine Beratung zu Fragen des Kleinkläranlagenbaus für die Ortsteile, die nicht an das zentrale Abwassernetz angeschlossen werden. Weiterhin ist für Anfang 2012 erneut eine Kleinkläranlagenmesse im Verbandsgebiet geplant, über deren Termin rechtzeitig informiert wird.



**Teilnehmergemeinschaft  
Mahlis**

Der Vorstandsvorsitzende

ABDRUCK

## Information

### für die Beteiligten am Flurbereinigungsverfahren Mahlis

Das Landratsamt Nordsachsen, Amt für Ländliche Neuordnung hat mit Datum vom 09.07.2010 Herrn Thorsten Hindemith (0 34 23/ 7 09 7- 32 50) zum Vorstandsvorsitzenden des Vorstandes der Teilnehmergemeinschaft Mahlis bestellt. Als Stellvertreter des Vorstandsvorsitzenden wurden Herr Frank Thiele (0 34 23/ 7 09 7- 32 53) und Frau Kerstin Treder (0 34 23/7 09 7- 32 52) bestellt.

Die Wahl der Vorstandsmitglieder des Vorstandes der Teilnehmergemeinschaft Mahlis und ihrer Stellvertreter wurde am 05. April 2011 durchgeführt. Es wurden gewählt:

Vorstandsmitglieder:	Stellvertreter:
Gerhard Jampert	Thomas Keller
Reiner Beuckert	Anke Ubrich
Christian Schiel	Jörg Jersemann
Lutz Heyde	Barbara Scheller
Holger Oehmichen	Gottfried Göpfer

Die Vorstandssitzungen sind grundsätzlich öffentlich. Die Sitzungstermine können bei den Vorstandsmitgliedern und dessen Stellvertretern erfragt werden.

Steht auf der Tagesordnung einer Vorstandssitzung ein nicht öffentlicher Teil, wird dies ortsüblich bekanntgemacht.

Niederschriften über Beschlüsse des Vorstandes werden in der Gemeindeverwaltung Wermsdorf hinterlegt. Die Beteiligten haben das Recht in die sie betreffenden Beschlüsse Einsicht zu nehmen. Die Einsichtnahme ist in der Gemeindeverwaltung Wermsdorf bei Herrn Thomas Keller (03 43 64/81 1- 16) und bei Frau Anke Ubrich (03 43 64/81 1- 18) nach vorheriger Absprache möglich.

*gez. Hindemith*

## Bekanntmachung

### Planfeststellungsverfahren für das Vorhaben Staatsstraße 38 Ausbau südlich Wermsdorf (Teil I) sowie Ortsumgehung Wermsdorf (Teil II)

Der Freistaat Sachsen, vertreten durch das Straßenbauamt Leipzig, hat aufgrund von Einwendungen privater Betroffener und Stellungnahmen Träger öffentlicher Belange die in der Zeit vom 14.06.2010 bis 13.07.2010 öffentlich ausgelegten Pläne für das zweiteilige Vorhaben „S 38, Ausbau südlich Wermsdorf (Teil I) und Ortsumgehung Wermsdorf (Teil II)“ geändert und beantragt, diese geänderten Pläne festzustellen.

Die Tektur umfasst im Wesentlichen folgende Bereiche:

- Änderungen der Straßenentwässerung;
- Ergänzung von Zufahrten;
- Anlage eines Gehweges an der Brücke kommunale Straße nach Rechwitz;
- Geänderte Verkehrsführung während der Bauzeit;
- Aktualisierung der schalltechnischen Untersuchung.

Die geänderten Planunterlagen liegen in der Zeit vom **vom 24. Oktober 2011 bis zum 23. November 2011**

in der Gemeinde Wermsdorf, Altes Jagdschloß 1, Bauamt Zimmer 12, 04779 Wermsdorf zu den Dienstzeiten

Montag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und

13.00 Uhr bis 15.30 Uhr

Dienstag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und

13.00 Uhr bis 15.30 Uhr

Mittwoch 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und

13.00 Uhr bis 15.30 Uhr

Donnerstag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und

13.00 Uhr bis 17.30 Uhr

Freitag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

zur allgemeinen Einsichtnahme aus.

Die geänderten Unterlagen können im gleichen Zeitraum auch in der Landesdirektion Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig, Raum 356, eingesehen werden.

Jeder, dessen Belange durch die geänderten Unterlagen **erstmalig, anders oder stärker** berührt werden, kann bis spätestens zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist - bis einschließlich **6. Dezember 2011** - bei der Landesdirektion Leipzig, Referat 32, Braustraße 2, 04107 Leipzig oder bei der Gemeinde Wermsdorf, Altes Jagdschloß 1, 04779 Wermsdorf Einwendungen gegen die geänderte Planung schriftlich oder mündlich zur Niederschrift erheben. Die Einwendung soll den geltend gemachten Belang und das Maß seiner Beeinträchtigung erkennen lassen.

Nach Ablauf dieser Frist sind Einwendungen ausgeschlossen (§ 1 des Gesetzes zur Regelung des Verwaltungsverfahrens- und des Verwaltungszustellungsrechts für den Freistaat Sachsen - SächsVwVfZG - in Verbindung mit § 73 Abs. 4 Satz 3 Verwaltungsverfahrensgesetz - VwVfG).

i. A. der Landesdirektion Leipzig

### Hinweis zur Anzeige eines vorübergehenden Gaststättenbetriebes nach § 2 Abs. 2 SächsGastG (früher Gestattung)

Mit Inkrafttreten des neuen Sächsischen Gaststättengesetzes (SächsGastG) zum 15.07.2011 ergeben sich Neuerungen beim Betreiben eines vorübergehenden Gaststättengewerbes. Diese ist im § 2 Abs. 2 SächsG geregelt.

**„Wer aus besonderem Anlass nur vorübergehend ein Gaststättengewerbe betreiben will, hat dies der Gemeinde rechtzeitig, mindestens jedoch zwei Wochen vor Betriebsbeginn, unter Angabe seines Namens, Vornamens, seiner Anschrift, des Ortes und der Zeit des Betriebsbeginnes sowie des besonderen Anlasses anzuzeigen.“**

Der Betrieb ist **mindestens zwei Wochen vor Beginn** mit dem Formular Anzeige eines vorübergehenden Gaststättenbetriebes nach § 2 Abs. 2 SächsGastG in der Gemeinde Wermisdorf, Gewerbeamt anzuzeigen. Das Formular ist auf der Internetseite der Gemeinde Wermisdorf unter <http://www.wermisdorf.de/buerger-service-a-z/formularservice.html> Gaststättengesetz eingestellt. Die Anzeigepflicht nach § 2 Abs. 2 SächsGastG entfällt, wenn für das anzeigende Gaststättengewerbe eine Reisegewerbekarte vorliegt.

Die Veranstaltungen müssen Ausnahmecharakter haben. Das Gewerbeamt prüft unmittelbar nach Eingang der Anzeige, ob die gesetzlichen Voraussetzungen vorliegen. Gemäß Gaststättengesetz liegt ein besonderer Anlass vor, wenn die gastronomische Tätigkeit an ein kurzfristiges, nicht häufig auftretendes Ereignis anknüpft, das außerhalb der gastronomischen Tätigkeit liegt. In der Gesetzesbegründung werden als besondere Anlässe z. B. Sportveranstaltungen, Stadt- und Dorffeste genannt.

Das Gewerbeamt bescheinigt den Empfang der Anzeige. Die Kosten für die Bescheinigung betragen 15,00 EUR.

### Feuerwehrgerätehaus Calbitz-Malkwitz feierlich übergeben

Am 24. September 2011 wurde nach 14 monatiger Bauzeit das neue Gerätehaus den Freiwilligen Feuerwehren Calbitz und Malkwitz feierlich übergeben. Das besondere daran ist, dass beide Wehren zukünftig unter einem Dach ihren Feuerwehrdienst tun und erleichtert auch die freiwillige Feuerwehrarbeit, denn man kann sich gut ergänzen, wenn z. B. durch berufliche Verhinderung ein Kamerad fehlen sollte.

In Vorbereitung des Gerätehausneubaus gab es verschiedenste Vorstellungen, wie das neue Feuerwehrgerätehaus aussehen könnte. So bestand auch der Wunsch, für jede Wehr ein Gerätehaus zu errichten. Es gab jedoch für diese Neubauvariante, zwei Gerätehäuser zu errichten, nicht die Möglichkeit, eine Förderung zu erhalten.

Nach vielen Objektentwürfen, die durch die Wehren und letztendlich durch das begrenzte Fördermittelbudget mitgestaltet wurden, entstand durch den Bauplaner Herrn Bernd Stein vom Bauplanungsbüro Stein - Schuster das neue Feuerwehrgerätehaus. Dieses Gerätehaus bietet nun nach Errichtung und Übergabe beiden Wehren gute Voraussetzungen für die zukünftige Brandschutzarbeit, technische Hilfeleistung, Jugendarbeit und Feuerwehrausbildung.

Davon konnten sich die vielen Gäste am Tag der feierlichen Übergabe überzeugen. Zu den Gästen zählten

- der Sächsische Staatsminister für Umwelt und Landwirtschaft, Herr Frank Kupfer,
- der Sächsische Polizeipräsident, Bernd Merbitz,
- die Dezernentin für Ordnung des Landratsamtes Nordsachsen Frau Angelika Stoye,
- das Bauplanungsbüro Stein - Schuster aus Oschatz,
- die Gemeinderäte,
- die Baufirmen und Lieferanten

sowie viele andere hier nicht genannten Gäste.

Insgesamt wurden 750.000 EUR in 14 Monaten verbaut. Durch diesen Mitteleinsatz konnte ein modernes Feuerwehrgerätehaus mit zwei Stellplätzen, Sozial- und Sanitärräumen sowie einem Schulungsraum entstehen.



Gruppenbild: Dezernentin Angelika Stoye, Polizeipräsident Bernd Merbitz, Kreisfeuerwehrchef Frank Reichel, der Malkwitzer Wehrleiter Lutz Frenzel, Chef der Calbitzer Kameraden Hartmut Thomas, Staatsminister Frank Kupfer, Bürgermeister Matthias Müller, Hauptamtsleiter Lutz Abitzsch und Firmenchef Harry Eckert (vorn, v. l.)

Foto: Dirk Hunger

### Spendensammlung beendet - großartiges Ergebnis

Am Dienstag, dem 04.10.2011, ging die gemeinsame Spendensammlung des Heimatvereins Wermisdorf mit der Gemeindeverwaltung für eine neue Schlosslinde zu Ende. Das Ergebnis ist eindeutig, es kann eine neue Schlosslinde gepflanzt werden.



Etwa 30 Spenden zwischen 10 und 100 Euro gingen auf unser Konto ein. Es waren nicht nur Wermisdorfer, die spendeten, auch Auswärtigen lag das Schicksal der neuen Schlosslinde am Herzen. Wer dem Heimatverein seine Adresse zukommen lässt, der bekommt selbstverständlich eine Spendenquittung und eine Einladung zur Pflanzung dazu. Kontaktdaten sind unter [www.heimatverein-wermisdorf.de](http://www.heimatverein-wermisdorf.de) abrufbar.

Nun wollen Sie sicher auch noch das genaue Spendenergebnis wissen, ca. 1.600 Euro sind auf unser Konto eingegangen und 148,00 Euro wurden im Sammelglas in der Touristinformation

abgegeben. Vielen, vielen Dank an alle. Das Geld reicht für einen ordentlichen Baum, samt Pflanzgrube und Nachversorgung. Die Kaiserlinde wird ca. einen Stammumfang von 25 bis 30 cm haben. Über die Höhe lassen sie sich überraschen.

**Am besten Sie kommen zur Pflanzaktion und schätzen die Höhe vor Ort. Am Sonnabend, dem 19.11.2011 gegen 10.30 Uhr geht es los.**

Vorstand des Heimat- und Verschönerungsvereines Wermisdorf e. V.

i. A. Gundolf Schmidt

## Rückblick Horstseefischen 2011

**Erfolgreiches Fest mit mehreren zehntausend Besuchern trotz kühlen Herbsttemperaturen und frischem Wind**

Mit einem traditionellen Fischzug fiel am Freitag, dem 7. Oktober 2011, der Startschuss zum diesjährigen Horstseefischen. Doch bevor es so richtig losgehen konnte, kürte der US-Generalkonsul in Leipzig Mark J. Powell Anne Graichen zur 14. Wermisdorfer Fischkönigin. Anschließend eröffnete sie, Anne I., in Begleitung seiner Majestät August dem Starken, alias Rainer Müller, gemeinsam mit dem Teichpächter Georg Stähler sowie dem Wermisdorfer Bürgermeister Matthias Müller das Fest feierlich.



Der Schirmherr Norbert Eichkorn, Präsident des Landesamtes für Umwelt, Landwirtschaft und Geologie, stimmte in seiner Begrüßungsrede Fischer und Gäste auf ein gutes Erntejahr ein und lobte den sächsischen Fisch als ein hervorragendes Produkt aus der Region. Des Weiteren konnten zahlreiche Vertreter aus Politik und Wirtschaft zur Eröffnung begrüßt werden. So auch der Bundestagsabgeordnete Manfred Kolbe, der Präsident des sächsischen Landesfischereiverbandes Dresden e. V. Herr Dr. Wolfgang Stiehler sowie Vertreter des Landratsamtes Nordsachsen.



Während der drei tollen Tage rund um den Fisch nahmen die Gäste nicht nur das große kulinarische Angebot, sondern auch das kulturelle Angebot im Festzelt war. Die fachkundige Erläuterung der einzelnen Fischzüge übernahmen an allen drei Tagen der Teichpächter Georg Stähler persönlich oder sein Vorgänger Udo Seidlitz. Dabei erfuhren alle Interessierten Wissenswertes über die Arbeit der Fischer, die einzelnen Fischarten und vieles Mehr.

Die verantwortlichen Organisatoren bedanken sich an dieser Stelle bei allen Helfern, die am Gelingen des Horstseefischens 2011 beteiligt waren. **DANKE!**

## Tourismusmarketing Wermisdorf

### Planung Weihnachtsmarkt

Am **Dienstag, dem 25.10.2011, 18.00 Uhr** findet das nächste Treffen der Tourismusmarketinginitiative im Schlosssaal des Alten Jagdschlusses in Wermisdorf statt. Auf der Tagesordnung steht die Vorbereitung und Planung des Weihnachtsmarktes.



Alle Wermisdorfer die sich beteiligen möchten, sind recht herzlich eingeladen!

## Abendliche Führung im Alten Jagdschloss

Zu einer besonderen Führung durch das Alte Jagdschloss lädt am **Samstag, dem 19. November 2011** die Touristinformaton der Gemeinde Wermisdorf ein.

Unter dem Motto „Ein abendlicher Streifzug durch die Schlossgeschichte“ erfährt der Besucher allerlei Wissenswertes zur Schlossgeschichte und seinen Bewohnern. Lassen auch Sie sich durch die Mauern des ersten Wermisdorfer Schlosses führen, blicken Sie dabei in Räume, die den Besuchern sonst verborgen bleiben und lauschen Sie bei einem kühlen Glas Wein so mancher Anekdote.

Beginn dieser Führung ist 17.00 Uhr. **Um Voranmeldung wird zwingend gebeten!**

## Alter Lehrpfad in neuem Gewand

Seit vielen Jahren prägen die gelben Lehrpfadschilder das Antlitz von Wermisdorf. Aus einem Projekt der Arbeitsgemeinschaft „Junge Historiker“ entstand nach der Wende ein Lehrpfad, der Touristen aber auch Einheimischen Wermisdorf näher bringen soll. An dreizehn verschiedenen Standorten wurde in wenigen Worten Wermisdorf und seine steingewordene Geschichte erklärt. Leider hat die Sonne und auch mancher Chaot den Schildern so zugesetzt, dass eine Erneuerung unumgänglich war. Seit zwei Jahren wurden Texte neu verfasst, Standorte mit den Rechtsträgern abgeklärt und schließlich der Auftrag ausgelöst. Die Werbeagentur Langhammer aus Oschatz hat sehr gute Arbeit geleistet. Nun sind sie endlich da, die elf Neuen. Sie könnten sofort die alten ersetzen, doch die Schlosslinde hat erst mal Vorrang. Als kleiner Verein müssen wir uns auf ein Projekt konzentrieren. Im Frühjahr 2012 soll es dann aber so weit sein, der Lehrpfad wird mit einem Rundgang feierlich eingeweiht werden. Bis dahin wollen wir in jedem Collmboten zwei neue Schilder vorstellen. Eine Neuerung sind aufgebrauchte Bilder, da leider die historische Bausubstanz an einigen Stellen nicht mehr gerettet werden konnte. Viel Spaß beim Lesen und später beim Erkunden.

Gundolf Schmidt

i. A. des Heimat- und Verschönerungsvereines Wermisdorf e. V.

## Lehrpfad Wermisdorf - Teil 1

### Alte Poststation

Dieser stattliche Barockbau war die Poststation, die auf Befehl August des Starken auf den Mauern des früheren Jägerhofes errichtet worden ist.

Fast ein Jahrhundert lang ging der gesamte Post- und Reiseverkehr von Dresden nach Leipzig über Wermisdorf. Damals mussten die Oschatzer ihre Post in Wermisdorf abholen. Das Gebäude diente später öffentlichen Zwecken, z. B.: Oberforstmeisterei, Müttererholungsheim und Grundschule.

Rechterhand steht ein Königlich-Sächsischer Ganzmeilenstein. Links neben der Poststation befand sich bis 2009 das Königlich-Sächsische Forstamt Wermisdorf. Noch vorhanden ist das sehenswerte Wasserhaus aus dem 19. Jahrhundert. Im Haus Calbitzer Straße 1 befand sich die ehemalige Knabenschule aus dem Jahre 1768.



Foto: Königliches Forstamt

### Altes Jagdschloß

Seit der Übernahme in kurfürstlichen Besitz im Jahre 1565 nahm Wermisdorf eine besondere Entwicklung. Im Jahre 1609 erfolgte der erste Schlossbau auf dem Gelände des alten Rittergutes unter Kurfürst Christian II. Das Schloss von 1609 war sehr schlicht gehalten, deshalb erfolgte auf Befehl von Kurfürst Johann Georg I. von 1617 - 1626 der Umbau.

Die Anlage des Schlosses erfolgte im Stile der deutschen Renaissance. Sehenswert ist die Bogenbrücke vor dem Eingangsportal, die darauf hinweist, dass es einst ein Wasserschloss war. Um 1900 residierte der damalige sächsische König Albert, wenn er der Jagd nachging, im „Alten Jagdschloß“. Von 1934 - 1945 befand sich hier die Sächsische Reit- und Fahrschule.

Sehenswert ist das Gewölbe im Touristischen Begegnungszentrum. Im Seitenflügel ist das Historische Archiv des Heimatvereins Wermisdorf untergebracht. Die Schlosslinde ist über 130 Jahre alt.

## Neue Bücher in der Zentralbibliothek Wermisdorf



Eine kleine Auswahl neu in den Bestand aufgenommene Bücher werden hier kurz vorgestellt.

Diese Bücher und andere Medien (CDs, Videos) können in der Bibliothek ausgeliehen werden. Eine Recherche im Gesamtbestand ist im Internet unter [www.briseinfo.de](http://www.briseinfo.de) möglich.

### Felicitas Mayall: Hundszeiten

In München rotten sich nachts in den Isar-Auen rechtsradikale Jugendliche zusammen und machen Jagd auf Obdachlose. Bald muss sich Kommissarin Laura Gottberg mit einem Mord an einem Stadtstreicher befassen ...

### Petra Durst-Benning: Die Amerikanerin

Die Geschichte der Glasbläserin Marie, die ihre thüringische Heimat in den 20er-Jahren verlässt, um in New York ihr Glück zu machen. Dort begegnet sie dem italienischen Weinhändler Lucca ...

### Virginia Ironside: Nein! Ich will keinen Seniorenteller

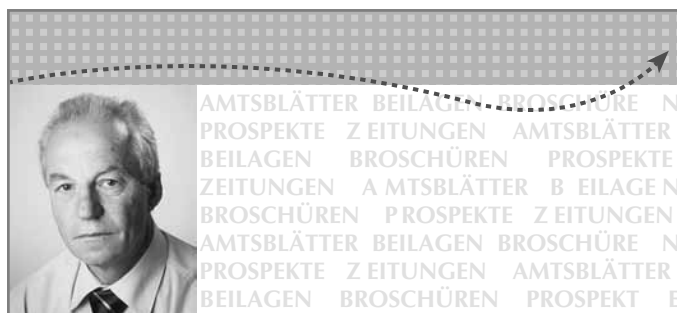
Kurz vor ihrem 60. Geburtstag beginnt Marie ein Tagebuch zu schreiben. Im Gegensatz zum gängigen Jugendwahn freut sie sich, endlich all das nicht mehr tun zu müssen ...

### Charles Carillo: Sag bloss Mama nichts davon

Es wird ein turbulentes Wochenende für Sammy und seinen Sohn Jake: Sie machen eine Reise in die Vergangenheit, die auch ihre Zukunft verändern wird ...

- Helene Tursten: Der erste Verdacht; Feuertanz
  - Scott Frost: Pray: Du kannst nicht entkommen
  - Claus und Gert Legal: Friedrich II.
  - Sascha Zeus: Waschlappen
  - Anne Bernhardt: Die Kelten: Verborgene Welt der Barden und Druiden
  - Alzheimer & Demenzen verstehen
  - Bine Brändle: Meine bunte Welt: individuelle Gestaltungsideen
- U. v. a. m. in Ihrer Bibliothek

**Die Bibliothek bleibt vom 24. bis 28. Oktober geschlossen!**



## Fragen zur Werbung?

Ihr Anzeigenfachberater

**Otfried Kahl**

berät Sie gern.

Funk: 01 71/2 16 95 88

Fax: 0 34 21/71 95 79

[otfried.kahl@wittich-herzberg.de](mailto:otfried.kahl@wittich-herzberg.de)



### IMPRESSUM - DER COLLM-BOTE

Amthliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Wermisdorf mit ihren Ortsteilen Calbitz, Collm, Gröppendorf, Lampersdorf, Liptitz, Luppä, Mahlis, Malkwitz, Wadewitz und Wiederoda

Das Amtsblatt erscheint mindestens einmal im Monat und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte verteilt.

- Herausgeber: Gemeinde Wermisdorf, 04779 Wermisdorf, Altes Jagdschloß 1  
Telefon: (03 43 64) 81 10, E-Mail: [collmbote@wermisdorf.de](mailto:collmbote@wermisdorf.de)
- Druck und Verlag: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (0 35 35) 4 89 -0, Telefax: (0 35 35) 4 89 -1 15, Telefax-Redaktion: (0 35 35) 4 89 -1 55
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil: Gemeindeverwaltung Wermisdorf, Bürgermeister Matthias Müller
- Verantwortlich für den sonstigen Inhalt und Anzeigenteil: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10  
Telefon: (0 35 35) 4 89 -0, Telefax: (0 35 35) 4 89 -1 15  
vertreten durch den Geschäftsführer Marco Müller
- Anzeigenannahme/Beilagen Herr Kahl, 04861 Torgau/OT Mehderitzsch, Dorfallee 7, Telefon: (0 34 21) 71 95 77 oder (01 71) 4 14 40 32

Einzel Exemplare sind außerhalb des Verbreitungsgebietes gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. gültige Preisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel-Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

## Informationen aus der Schule

**Grundschule „Zur alten Poststation“**  
**Altes Jagdschloss 3**  
**04779 Wermisdorf**  
**Tel./Fax.: 03 43 64/5 26 51**



Grundschule  
 „Zur alten Poststation“

### Anmeldung Schulanfänger für das Schuljahr 2012/2013

Alle Kinder, die bis zum 30. Juni 2012 das sechste Lebensjahr vollenden und in den Orten Wermisdorf, Reckwitz, Mahlis, Gröppendorf, Liptitz, Wiederoda und Wadewitz wohnen, sind in der Grundschule Wermisdorf anzumelden!

#### Zurückgestellte Kinder bitte noch einmal anmelden.

Kinder, die in der Zeit vom 01. Juli 2006 bis 31. Dezember 2006 geboren sind, können ebenso angemeldet werden.

Termine zur Schulanmeldung:

**Dienstag, 01.11.2011,**

**8.00 Uhr bis 11.00 Uhr**

**in der Mittelschule Wermisdorf, Schulstraße 2 - Sekretariat**

**Mittwoch, 02.11.2011,**

**8.00 Uhr bis 11.00 Uhr**

**in der Mittelschule Wermisdorf, Schulstraße 2 - Sekretariat**

**Donnerstag, 03.11.2011**

**16.00 Uhr bis 18.00 Uhr**

**in der Grundschule Wermisdorf, Altes Jagdschloss 3 - Schulleiterzimmer**

Sollten Sie die Anmeldetermine nicht wahrnehmen können, setzen Sie sich bitte rechtzeitig mit der Sekretärin Frau Fischer, Tel.: 034364/52318 (Mittelschule Wermisdorf) in Verbindung. Beachten Sie bitte unbedingt den **Anmeldeort**.

Bei der Anmeldung ist die Geburtsurkunde des Kindes vorzulegen und bei Alleinerziehenden ein Personensorgerechtsnachweis!

*Heger-Lüderßen*

*Leitender Lehrer*

### 140 Jahre Schulgebäude in Wermisdorf - ein Grund zum Feiern

Mit einer Festwoche wurde das 140-jährige Schuljubiläum eindrucksvoll begangen. Dabei wurde ein vielseitiges Programm auf die Beine gestellt, das es in sich hatte. Sportliche Aktivitäten, z. B. die Highlandgames der 6. und 7. Klassen oder der Sporttag „Rund um den Horstsee“ mit verschiedenen Stationen aus dem Bereich Geografie/ Biologie oder Sport gehörten ebenso dazu wie der Sprachentag für die 5. und 6. Klasse oder die Berufsmesse für die größeren Schüler am Freitag. Alte Techniken, z. B. Tonarbeiten oder das Schreiben in alter Schrift wurden den Schülern ebenfalls nahegebracht und natürlich gleich ausprobiert. Auch Partner von außerhalb halfen bei der Durchführung unterschiedlicher Projekte, so zum Beispiel die OEWA oder der Verein „Grüne Welle“ aus Naundorf.



Höhepunkt der Jubiläumswoche war zweifelsohne die Festveranstaltung am Freitag, zu der Gemeinderatsmitglieder, Sponsoren, Lehrer, Eltern und Schüler eingeladen waren. In eindrucksvollen und sehr emotionalen Beiträgen erweckten Schüler und Lehrer die wechselvolle Geschichte des Schulhauses zum Leben. Neben Nachdenklichem gab es auch so manches zum Schmunzeln und der eine oder andere fühlte sich wohl in seine eigene Schulzeit zurückversetzt.

Wir möchten uns an dieser Stelle bei allen bedanken, die zum Erfolg dieser Schulfestwoche beitrugen.

(weitere Bilder auf der homepage unter [www.mittelschule-wermisdorf.de](http://www.mittelschule-wermisdorf.de))

### Highland- Games - ein sportlicher Tag der etwas anderen Art

Ein Hauch von Schottland wehte kürzlich über den Sportplatz von Wermisdorf. Erkennbar auch an der typischen schottischen Kleidung, dem Kilt, in dem einige Schüler auftraten und der für viel Erheiterung sorgte.



Angetreten waren die sechsten und siebten Klassen, um die Besten in insgesamt sechs Disziplinen zu ermitteln. Sie waren eingeteilt in Mannschaften, die natürlich typisch schottisch „Clans“ hießen. Mit viel Einsatz ging es an die Bewältigung der Stationen, wo es die Schüler unter anderem mit Baumstamm- und Gummistiefelweitwurf, Steine stoßen oder Strohsack wer-



fen zu tun hatten. Höhepunkt war die Ermittlung der Sieger im Tauziehen.

Die Ermittlung der besten Clans findet an mehreren Schulen im Umkreis statt. Im nächsten Frühjahr treffen sich dann die Schulsieger an einer der beteiligten Schulen zum Endausscheid.

### Sommerferien im Hort Calbitz

Petrus meinte es in diesen Ferien leider nicht so gut mit uns, aber wir machten das Beste daraus und hatten allerhand zu bieten. Gleich zu Beginn der Ferien holten wir uns beim gemeinsamen Sportfest mit dem Hort Dahlen den Pokal im „Ball über die Leine“. Die fleißigen Feuerwehrleute von Malkwitz bereiteten uns einen tollen Vormittag mit Wetterspritzen und einer Ausfahrt im Einsatzwagen. Der Besuch des Börlner Reiterhofes war bei unseren Pferdenarren ein Höhepunkt. Die stets beliebte Holzwerkstatt fehlte in den Ferien auch nicht und zwei erfahrene Opas (Herr Heun und Herr Leigsring) verhalfen unseren Ferienkindern zu phantastischen Steckenpferden. Diese konnten dann gleich für unsere Indianerspiele genutzt werden, denn in den letzten Wochen hieß es dann: Die Indianer sind los. Das die kleinen Häuptlinge nicht wasserscheu sind, bewiesen sie beim regelmäßigen Baden im Platzsch Oschatz und im Waldbad Schmannewitz.



Ein herzliches Dankeschön geht auch an den Imker Dr. Graupner, der uns das Leben der Bienen näher brachte. Aber auch richtig große Ausflüge fehlten in diesen Ferien nicht. Wir fuhren an einem doch etwas kühleren Sommertag in den Zoo nach Dresden. Hier hatten es uns die zahmen Pelikane, die vielseitigen Spielplätze und natürlich der Zooshop besonders angetan. Einen schönen Abschluss bildete die Fahrt mit der Parkeisenbahn. Beim letzten Höhepunkt in diesen Ferien hieß es dann wieder selbst etwas aktiv zu sein. So wanderten wir von der Oschatzer Aral- Tankstelle bis zur Straußenfarm Joite in Thalheim. Dort angekommen, konnten wir die Jungstraube mit frischem Grün versorgen. Aber Achtung, auch die 8 Wochen alten Tiere können schon zuschnappen. Der nette Farmbesitzer schenkte jedem Kind noch wunderschöne Federn und verwöhnte uns zum Mittag mit leckerem Straußenfleisch. Gut gestärkt war dann die Rückfahrt mit dem „Wilden Robert“ gar kein Problem. Wir danken allen Beteiligten für die schönen Sommerferien 2011.

**Die nächste Ausgabe  
erscheint am**

***Dienstag, dem 15. November 2011***

**Annahmeschluss für redaktionelle  
Beiträge und Anzeigen ist**

***Dienstag, der 1. November 2011***

## Sprech- und Öffnungszeiten



### Gemeindeverwaltung Wermisdorf

Montag geschlossen  
Dienstag 9.00 - 12.00 Uhr  
Mittwoch geschlossen  
Donnerstag 9.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.30 Uhr  
Freitag 9.00 - 12.00 Uhr  
Das Einwohnermeldeamt hat jeden 3. Samstag im Monat von 9.00 - 11.00 Uhr geöffnet.  
Außerhalb der bekannten Öffnungszeiten sind nach telefonischer Absprache auch Termine möglich.



### Touristinformation Wermisdorf

Altes Jagdschloß 1,  
04779 Wermisdorf  
Montag - Freitag 9.00 Uhr - 15.00 Uhr  
Tel.: 03 43 64/8 11 32, E-Mail: fremdenverkehr2@wermisdorf.de



### Zentralbibliothek Wermisdorf

im Fachkrankenhaus Hubertusburg gGmbH  
Gebäude 63 (ehemals Poliklinik)/  
Krankenhausverwaltung

1 Internet-Terminal steht zur Verfügung.  
Montag 10.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr  
Dienstag 10.00 - 14.00 Uhr  
Mittwoch geschlossen  
Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr  
Freitag 10.00 - 13.00 Uhr  
Telefon: 03 43 64/6 22 51  
Fax: 0 12 12 -5 -1 67 3- 85 46  
E-Mail: [bibliothek\\_wermisdorf@web.de](mailto:bibliothek_wermisdorf@web.de)  
**Die Bibliothek bleibt in der Zeit vom 24. bis 28. Oktober 2011 wegen Urlaub geschlossen!**



### Museum/Ausstellung

#### Ausstellung zur Schlossgeschichte im Hauptschloss

Geöffnet:  
Dienstag - Freitag von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr  
Samstag, Sonntag, Feiertag von 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr  
Führungen auch außerhalb der Öffnungszeiten nach telefonischer Anmeldung möglich.  
Telefon/Fax: 03 43 64/5 15 58  
E-Mail: [vbff-wermisdorf@t-online.de](mailto:vbff-wermisdorf@t-online.de)  
Preise: Erw.: 2,00 EUR  
Erm.: 1,50 EUR  
Kinder (6 - 14 Jahre): 0,80 EUR

Führungen und Gruppenangebote auf Anfrage  
Die Ausstellung im Gebäude 21 bleibt weiterhin geschlossen.



### Begegnungsstätte im Schloss Hubertusburg

Schloss Hubertusburg, Gebäude 19,  
04779 Wermisdorf

Es erwarten Sie Möglichkeiten zur kreativen Freizeitgestaltung mit einem besonderen Wochenangebot, Kaffee und selbstgebackener Kuchen sowie ein kleines Imbissangebot.

Geöffnet: Montag - Freitag 09.00 - 18.00 Uhr  
Samstag, Sonntag, Feiertag 13.00 - 18.00 Uhr  
Telefon/Fax: 03 43 64/5 15 58  
E-Mail: [vbff-wermisdorf@t-online.de](mailto:vbff-wermisdorf@t-online.de)



### Polizei-posten Wermisdorf

Tel.-Nr. 03 43 64/8 83 80  
zu erreichen Dienstag und Donnerstag 13.00 - 17.00 Uhr und  
Mittwoch 10.00 - 14.00 Uhr

### Abwasserzweckverband „Oberes Döllnitztal“

**Sitz: Markt 1, 04769 Mügeln**

Geöffnet:

Montag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 15.00 Uhr

Dienstag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.30 Uhr

Mittwoch geschlossen, Termin nach Vereinbarung

Donnerstag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 18.00 Uhr

Freitag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

Telefon: 03 43 62/4 10 20/4 10 34

Fax: 03 43 62/4 10 46/4 10 36

### Vertragsärztlicher Notfalldienst

Bei der **Vermittlung von Hausbesuchen** muss der Patient bei der Vermittlung für den vertragsärztlichen Notfalldienst anrufen, **Rufnummer 03 41/1 92 92**

für Patienten der Ortsteile Wermisdorf, Gröppendorf, Mahlis, Wadewitz, Liptitz,

**Rufnummer 03 42 02/6 52 66**

für Patienten der Ortsteile Luppä, Malkwitz, Calbitz, Collm, Lampersdorf

und den für den Patienten diensthabenden Arzt erfragen.

Zu den **Zeiten des vertragsärztlichen Notfalldienstes**

- an Werktagen von 19.00 bis 7.00 Uhr,

- mittwochs und freitags ab 14.00 Uhr,

- an Samstagen, Sonn- und Feiertagen rund um die Uhr

wird **ein Dienst habender Arzt** die in dringenden Fällen erforderlichen Hausbesuche im Notfalldienstbereich durchführen.

An den Wochenenden finden regulär Sprechstunden statt. Die Sprechzeiten können in der entsprechenden Arztpraxis erfragt werden.

**Für lebensbedrohliche Zustände**, wie Bewusstlosigkeit, heftiger Brustschmerz, schwere Atemnot, bei starken Blutungen sowie schweren Unfällen **ist der Rettungsdienst** zuständig und rund um die Uhr **über den Notruf 112** bei Bedarf **zu erreichen**.

## Veranstaltungen

### Veranstaltungen in der Gemeinde Wermisdorf

Datum	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
<b>Oktober</b>			
22.10.2011	<b>Herbstfest</b>	Lampersdorf	<b>FFW Lampersdorf</b> Herr Reichel frank_reichel@t-online.de
22.10.2011 17:00 Uhr	<b>Konzert der „Five Gentlemen“</b>	Ovalsaal Schloss Hubertusburg, Wermisdorf	<b>Freundeskreis Schloss Hubertusburg</b> Herr Dr. Müller dr.georg.mueller1@gmx.de www.freundeskreis-hubertusburg.de <b>VbFF Wermisdorf</b> Frau Lehmann Tel.: 03 43 64/5 15 58 vbff-wermisdorf@t-online.de
22. + 23.10.2011	<b>Deftiges Schlemmer - Wochenende</b> Vorbereitung erbeten!	Gasthof Collm	<b>Gasthof Collm</b> Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
30.10.2011 17:00 Uhr	<b>Konzert: Brass Collegium Sachsen</b>	Evangelische Kirche Wermisdorf	<b>Evangelisches Kirchspiel Wermisdorf</b> Frau Schiel kg.wermisdorf@evks.de schiel-wadewitz@web.de
30.10.2011 18:00 Uhr	<b>Halloweenfest mit Umzug</b>	Calbitz	<b>Heimatverein Calbitz e. V.</b> Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de
30.10.2011 17:00 Uhr	<b>Halloweenfest mit Gespensterumzug</b> Treffpunkt Umzug: Oschatzer Tor - Schloss Hubertusburg	Altes Jagdschloss	<b>Förderverein 800 Jahre Wermisdorf</b> Frau Baumann danuta.baumann@gmx.de
30.10.2011	<b>Herbstfeuer</b>	Bahnhof Mahlis	<b>FFW Mahlis</b> Herr Hofmann

Datum	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
<b>November</b>			
<b>01.11. - 22.12.2011</b>	<b>WERMSDORFER GÄNSEMARKT</b>	Gänsezucht Eskildsen	<b>Gänsezucht Eskildsen</b> Herr Eskildsen Tel.: 03 43 64/88 40 kontakt@eskildsen.de www.eskildsen.de
<b>03.11.2011</b> 19:00 Uhr	<b>Verkehrsteilnehmerschulung</b>	Gaststätte Collm	<b>FFW Collm</b> Herr Richter HeRichter@aol.com www.bergtreue-collm.de
<b>05. + 06.11.2011</b>	<b>Mutzbraten vom Grill</b> Vorbestellung erbeten!	Gasthof Collm	<b>Gasthof Collm</b> Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
<b>06.11.2010</b> 10:00 - 17:00 Uhr	<b>5. Wermisdorfer Hochzeitsmesse</b>	Altes Jagdschloß Wermisdorf	<b>Seehöfe Wermisdorf</b> Frau Schwarze Tel.: 03 43 64/5 17 00 www.hotel-doellnitzsee.de <b>Gemeinde Wermisdorf</b> Tel.: 03 43 64/811 32 info@wermisdorf.de www.wermisdorf.de
<b>11.11.2011</b>	<b>Martinstag mit Gänseessen</b> Vorbestellung erbeten!	Gasthof Collm	<b>Gasthof Collm</b> Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
<b>12. - 13.11.2011</b>	<b>Rassegeflügelausstellung des RGZV Luppaa e. V.</b>	Scheune am Sportplatz Luppaa	<b>RGZV Luppaa e. V.</b> Steffen Uhde kontaktrgzvLuppaa@web.de
<b>12.11.2011</b> 17:00 Uhr	<b>Mendelssohn - Programm mit G. und I. Bruns aus Gronau</b>	Schlosssaal Altes Jagdschloß, Wermisdorf	<b>Evangelisches Kirchspiel Wermisdorf</b> Frau Schiel kg.wermisdorf@evks.de schiel-wadewitz@web.de
<b>15.11.2011</b> 14:00 Uhr	<b>Seniorenachmittag Heimatverein Calbitz e. V.</b>	Lämmchen, Calbitz	Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de
<b>19.11.2011</b> 10:30 Uhr	<b>Wir pflanzen eine neue Schlosslinde</b>	Altes Jagdschloß Wermisdorf	<b>Heimat- und Verschönerungsverein Wermisdorf e. V.</b> Herr Schmidt/Herr Billig schmidt@heimatverein-wermisdorf.de www.heimatverein-wermisdorf.de
<b>19.11.2011</b> 17:00 Uhr	<b>Abendliche Führung im Alten Jagdschloß</b>	Altes Jagdschloß Wermisdorf	<b>Gemeindeverwaltung Wermisdorf</b> Touristinformation Tel.: 03 43 64/8 11 32 info@wermisdorf.de www.wermisdorf.de
<b>19. + 20.11.2011</b>	<b>Fischtage</b> Vorbestellung erbeten!	Gasthof Collm	<b>Gasthof Collm</b> Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
<b>21.11.2011</b> 16:00 Uhr	<b>Märchenstunde in der Heimatstube</b>	Lämmchen, Calbitz	<b>Heimatverein Calbitz e. V.</b> Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de
<b>24.11.2011</b> 14:00 Uhr	<b>Weihnachtsgestecke basteln für jedermann</b>	Lämmchen, Calbitz	<b>Heimatverein Calbitz e. V.</b> Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de
<b>26.11.2011</b>	<b>Weihnachtsmarkt</b>	Luppaa	<b>Heimatverein Luppaa e. V.</b> Frau Uhde karinuhde@onlinehome.de www.heimatverein-luppaa.de
<b>26.11.2011</b> 16:00 Uhr	<b>Weihnachtsbaumstellen</b>	Dorfplatz Collm	<b>FFW Collm</b> Herr Richter HeRichter@aol.com www.bergtreue-collm.de

Datum	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
26.11.2011 16:00 Uhr	Weihnachtsbaumstellen	Lämmchen, Calbitz	<b>Heimatverein Calbitz e. V.</b> Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de
27.11.2011 14:00 Uhr	Advent im Alten Jagdschloß	Altes Jagdschloß Wermisdorf	<b>Tourismusmarketing Wermisdorf</b> Touristinformation Tel.: 03 43 64/8 11 32 info@wermisdorf.de www.wermisdorf.de
27.11.2011 15:00 - 17:00 Uhr	Adventreiten	Reitstall Sachse	<b>Reitverein Calbitz e.V.</b> Frau Jentzsch chirver@t-online.de www.reitstall-petrasachse.de
27.11.2011	Weihnachtsmarkt	Malkwitz	<b>Heimatverein „Traditionspflege“ Malkwitz e. V.</b> Herr Leuschner heimatverein@malkwitz-sachsen.de www.malkwitz-sachsen.de
27.11.2011 17:00 Uhr	Konzert mit den Dresdner Kapellknaben	Katholische Kapelle Schloss Hubertusburg, Wermisdorf	<b>Freundeskreis Schloss Hubertusburg</b> Herr Dr. Müller dr.georg.mueller1@gmx.de www.freundeskreis-hubertusburg.de <b>VbFF Wermisdorf</b> Frau Lehmann Tel.: 03 43 64/5 15 58 vbff-wermisdorf@t-online.de

### Hier treffen sich Senioren im November 2011

- 1. November** **Wermisdorf**  
14:00 Uhr in der Begegnungsstätte  
der Gemeinde Wermisdorf  
„Milchprodukte“  
mit Frau Schreiber
- 7. November** **Malkwitz** in der Gaststätte „Zur Krone“  
14:00 Uhr Herr Wernicke  
von der Polizeistation Wermisdorf
- 8. November** **Calbitz** in der Gaststätte „Zur Grünen Tanne“  
14:30 Uhr „Milchprodukte“  
mit Frau Schreiber
- 9. November** **Liptitz** in der Alten Taschupa  
14:00 Uhr **FÄLLT WEGEN TAGESFAHRT AUS!!!!**
- 15. November** **Mahlis** in der Gaststätte „Strobach“  
14:00 Uhr Herr Wernicke  
von der Polizeistation Wermisdorf
- 17. November** **Gröppendorf**  
14:00 Uhr **FÄLLT WEGEN FEIERTAG AUS!!!!**
- 22. November** **Luppa** im Gemeinderaum der Kirche  
14:00 Uhr „Gesunde Ernährung“  
mit Frau Pächt
- 23. November** **Lampersdorf** in der Feuerwehr  
14:00 Uhr Sprechstunde  
mit Frau Dr. Detter
- 24. November** **Collm** im Gasthof „Collm“  
14:00 Uhr Herr Wernicke  
von der Polizeistation Wermisdorf



### Seniorenreisen

**9. November 2011**  
„Martinsgansessen“  
in der Dachsbaude.

Vor dem Mittagessen Stopp in Seiffen mit Zeit zum Bummeln. Weiterfahrt zur Dachsbaude und 13:00 Uhr Martinsgans-Menü mit Thüringer Klößen und Rotkohl in der Dachsbaude. Anschließend gemütliches Beisammensein mit Kaffee & Kuchen sowie Musik.

Anmeldungen persönlich oder telefonisch in der Seniorenbetreuung Wermisdorf, Tel. 03 43 64/8 11 29, bei Herrn Gohlke Tel. 03 43 64/8 87 19 und zu den Seniorentreffen der Ortsteile.

### Geburtstage

*Herzliche Glückwünsche  
unseren Seniorinnen  
und Senioren  
im November 2011*



#### Wermisdorf mit Reckwitz

- |                         |           |                    |
|-------------------------|-----------|--------------------|
| Frau Gudrun Süß         | am 01.11. | zum 72. Geburtstag |
| Frau Elfriede Striegler | am 03.11. | zum 82. Geburtstag |
| Herr Wolfgang Pfüller   | am 03.11. | zum 77. Geburtstag |
| Frau Helga Reuß         | am 04.11. | zum 82. Geburtstag |
| Frau Rosemarie Weber    | am 05.11. | zum 77. Geburtstag |
| Frau Ingrid Büttner     | am 05.11. | zum 73. Geburtstag |
| Frau Erika Penndorf     | am 07.11. | zum 81. Geburtstag |
| Frau Ilona Märten       | am 07.11. | zum 73. Geburtstag |

Herr Siegfried Stockmann	am 08.11.	zum 78. Geburtstag
Herr Lothar Dinter	am 08.11.	zum 70. Geburtstag
Frau Anneliese Drigalla	am 09.11.	zum 80. Geburtstag
Frau Friederike Clauß	am 10.11.	zum 74. Geburtstag
Frau Gisela Träger	am 10.11.	zum 71. Geburtstag
Frau Erika Andrä	am 14.11.	zum 77. Geburtstag
Frau Hildegard Prockl	am 14.11.	zum 70. Geburtstag
Herr Günter Hoffmann	am 15.11.	zum 78. Geburtstag
Frau Margot Mößlang	am 15.11.	zum 70. Geburtstag
Herr Rudi Hanns	am 16.11.	zum 83. Geburtstag
Frau Irma Littmann	am 17.11.	zum 75. Geburtstag
Herr Anton Staudt	am 18.11.	zum 70. Geburtstag
Frau Elfriede Graßnick	am 19.11.	zum 80. Geburtstag
Herr Rolf Lademann	am 19.11.	zum 71. Geburtstag
Herr Heinz Giesow	am 20.11.	zum 84. Geburtstag
Frau Gerda Kaden	am 21.11.	zum 70. Geburtstag
Frau Karin Heger	am 22.11.	zum 70. Geburtstag
Herr Heinz Krause	am 23.11.	zum 75. Geburtstag
Herr Siegfried Wolf	am 23.11.	zum 70. Geburtstag
Frau Erika Fonfara	am 25.11.	zum 85. Geburtstag
Herr Frieder Oschatz	am 25.11.	zum 71. Geburtstag
Frau Helga Pappisch	am 28.11.	zum 76. Geburtstag

**Calbitz**

Herr Paul Reiter	am 04.11.	zum 84. Geburtstag
Frau Adeline Köhler	am 15.11.	zum 72. Geburtstag
Frau Ingeborg Gumpert	am 18.11.	zum 82. Geburtstag
Frau Erna Hänssel	am 19.11.	zum 90. Geburtstag
Herr Walter Sachse	am 25.11.	zum 83. Geburtstag
Frau Gisela Heyne	am 29.11.	zum 79. Geburtstag

**Collm**

Herr Werner Lippert	am 16.11.	zum 74. Geburtstag
Frau Gertrud Schöne	am 21.11.	zum 90. Geburtstag
Herr Rudolf Wohllebe	am 22.11.	zum 72. Geburtstag
Frau Ilse Wohllebe	am 25.11.	zum 77. Geburtstag

**Lampersdorf**

Frau Helga Rosse	am 04.11.	zum 79. Geburtstag
Herr Rudolf Hauck	am 17.11.	zum 79. Geburtstag

**Liptitz**

Herr Johannes Schmidt	am 13.11.	zum 77. Geburtstag
Frau Renate Höregott	am 17.11.	zum 80. Geburtstag
Herr Günter Zintl	am 19.11.	zum 78. Geburtstag
Frau Helga Richter	am 26.11.	zum 74. Geburtstag

**Wiederoda**

Herr Helmut Arlt	am 25.11.	zum 81. Geburtstag
Herr Joachim Sindermann	am 26.11.	zum 70. Geburtstag

**Luppa**

Frau Ingeborg Hoßbach	am 03.11.	zum 71. Geburtstag
Herr Fritz Sacher	am 04.11.	zum 70. Geburtstag
Frau Brigitta Simlak	am 06.11.	zum 76. Geburtstag
Frau Ursula Dähne	am 13.11.	zum 74. Geburtstag
Frau Ursula Kunz	am 24.11.	zum 88. Geburtstag
Frau Jutta Kühn	am 26.11.	zum 70. Geburtstag

**Mahlis**

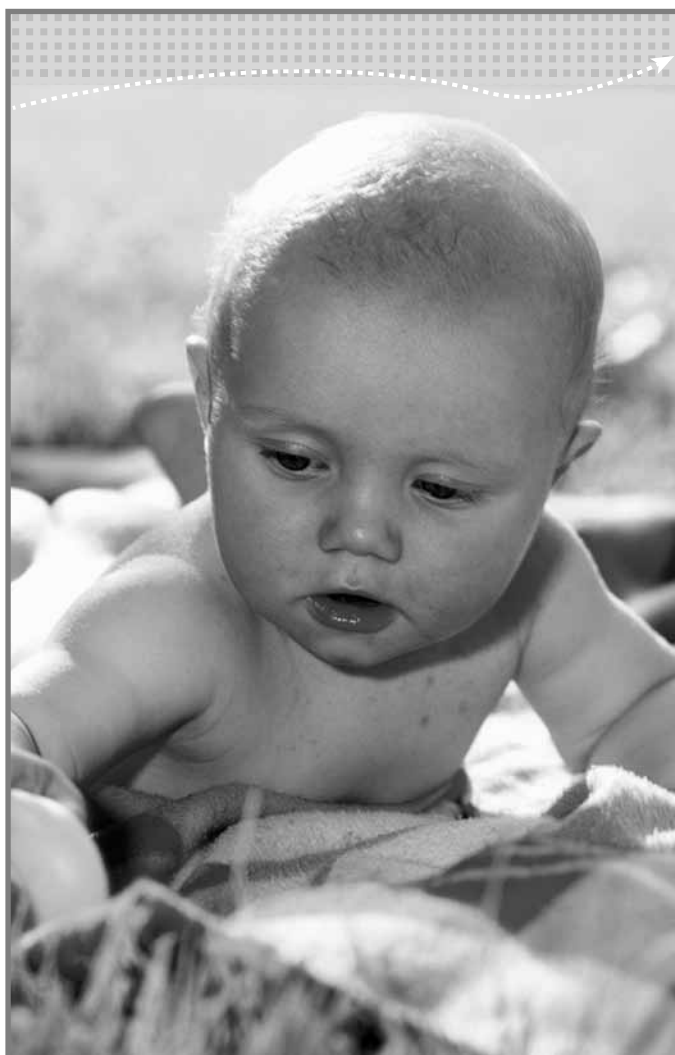
Frau Ruth Nachsel	am 17.11.	zum 80. Geburtstag
Herr Werner Ludewig	am 23.11.	zum 82. Geburtstag
Herr Helmut Schattling	am 30.11.	zum 77. Geburtstag

**Gröppendorf**

Frau Annelies Büttner	am 15.11.	zum 83. Geburtstag
Frau Hannelore Richter	am 30.11.	zum 74. Geburtstag

**Malkwitz**

Frau Irmgard Kunze	am 27.11.	zum 79. Geburtstag
Herr Erhard Kloppe	am 30.11.	zum 89. Geburtstag

**Familienanzeigen**

Geburt, Hochzeit, Jahrestag, Trauer -  
teilen Sie es mit einer Familienanzeige in  
Ihrem regionalen Amtsblatt mit.